

## Klaxon Twist. Bon de commande

### Donneur d'ordre

N° de client

Nom

Rue, n°.

CP, Ville

Nom \_\_\_\_\_ Date \_\_\_\_\_ Signature \_\_\_\_\_

### Adresse de livraison (si différente du donneur d'ordre)

Nom

Rue, n°

CP, Ville

Com.

### Devis

### Commande

En passant la commande, vous acceptez de respecter les instructions fournies dans les manuels d'utilisateur/service pour les accessoires et produits d'autres fabricants, lorsqu'ils sont combinés avec un système Klaxon, en plus des instructions fournies dans les manuels d'utilisateur/service des produits respectifs de Klaxon. Également vous confirmez que vous avez lu, compris et accepté nos conditions générales. En outre, en passant la commande, vous vous engagez à effectuer votre propre évaluation de conformité ou approbation conformément aux exigences nationales si vous apportez des modifications ou des pièces jointes qui ne sont pas conformes aux spécifications des modes d'emploi/manuels de service Klaxon.

En cas de commande de montage sur des produits tiers (fauteuils roulants d'autres fabricants) au départ de l'usine, vous autorisez que des modifications permanentes soient apportées aux fauteuils roulants. Il peut s'agir par exemple d'entailles dans la toile d'assise ou d'un évidement du rail d'assise. Ces modifications sont convenues avec Klaxon et se font exclusivement selon ses instructions.



### Configuration de base; variante 6-km/h

Référence: 492E164=1\_AA01\_C

Prix: CHF 6'710.-

Prix de vente recommandés en CHF valable à partir du 1-4-2024, excl. 8,1 % TVA

Chiffre tarifaire : Propulsion électrique 90.341.000 traction avant / 90.342.000 propulsion arrière / 90.361.000 aide de poussée

- 6 km/h, avec guidon 15 km/h
- Moteur 750 W, sans balais
- Roues 10" pivotant à 360° à l'horizontale
- Batterie Li-Ion, 36 V, amovible
- Chargeur
- Contrôler avec régulateur de vitesse et Bouton-poussoir (le côté pour le contrôleur doit être sélectionné)
- Éclairage frontal à LED intégré
- Éclairage arrière LED intégré

charge max.: 120 kg

### Variante d'équipement possible :

|  |                    |
|--|--------------------|
| Klick Twist avec guidon                    | CHF 6'710.-        |
| Guidon (pliable) avec indicateur de charge | CHF 660.-          |
| Modules de montage pour fauteuils roulants | CHF 1'906.-        |
| <b>Prix total de cette variante:</b>       | <b>CHF 9'267.-</b> |

Temps requis pour le montage sur un fauteuil roulant : 1,5 h

Les codes numériques indiqués ne sont pas des numéros d'article pour la commande de pièces de détachées.  
Veuillez utiliser à cet effet le catalogue des pièces de détachées en ligne.

# Klaxon Twist.

## Bon de commande

| <b>Adaptation par</b>  |  | <b>Prix</b> |
|--|--|-------------|
| Revendeur spécialisé - à un fauteuil roulant existant sur place  |  | -           |
| <b>Adaptation sur</b>  |  | <b>Prix</b> |
| nouvelle commande départ usine<br>les composants de montage sont commandés avec le fauteuil roulant et ne sont plus à sélectionner ici                         |  | -           |
| <b>Type de fauteuil roulant</b>  |  | <b>Prix</b> |
| Châssis pliable  |  | -           |
| Châssis rigide   |  | -           |
| <b>Système de commande</b>   |  | <b>Prix</b> |
| ZU01   | Contrôleur   | -           |
| ZA02   | Guidon   | 660.-       |
| ZA03   | Guidon et contrôleur   | 1'120.-     |
| <b>Côté de montage du contrôleur</b>   |  | <b>Prix</b> |
| ZU11   | Contrôleur - Montage à droite - non réversible   | -           |
| ZU12   | Contrôleur - Montage à gauche - non réversible   | -           |
| <b>Vitesse</b>   |  | <b>Prix</b> |
| ZT03   | 6 km/ - avec le guidon 15 km/h   | -           |
| <b>Variantes de connecteurs - Élément de liaison</b> (en cas d'utilisation comme traction avant)   |  | <b>Prix</b> |
| ZA51   | Non  | -           |
| ZA52   | Système de couplage central  | 1'020.-     |
| ZA58   | Lateral Linking System (système d'accouplement latéral, pas de prémontage possible, mise à longueur finale doit être effectué sur place) | 1'653.-     |
| <b>Variantes de montage</b> (sélection nécessaire en cas d'adaptation par un revendeur spécialisé)   |  | <b>Prix</b> |
| ZM01   | Traction avant (uniquement avec connecteur ZA52)   | 580.-       |
| ZM02   | Propulsion arrière (ne pas compatible avec ZA03 guidon et contrôleur)  | 1'100.-     |
| ZM03   | Traction avant et propulsion arrière   | 1'680.-     |
| <b>Barre transversale</b> (uniquement pour ZM01 et ZM03 avec ZA52 nécessaire)  |  | <b>Prix</b> |
| ZA21   | 230 - 270 mm   | 306.-       |
| ZA22   | 271 - 290 mm   | 306.-       |
| ZA23   | 291 - 360 mm   | 306.-       |
| ZA24   | 361 - 480 mm   | 306.-       |
| ZA25   | 480 - 540 mm   | 369.-       |
| Nécessaire en cas de sélection traction avant, en fonction des dimensions intérieures du châssis du fauteuil, en cas d'adaptation par un revendeur spécialisé. |  |             |
| <b>Forme du châssis</b> (uniquement pour ZM01 et ZM03 avec ZA52 nécessaire)  |  | <b>Prix</b> |
| Convergent/divergent   |  | -           |
| Parallèle  |  | -           |

# Klaxon Twist.

## Bon de commande

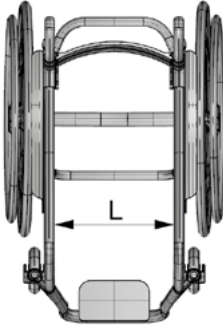
| <b>Axe - nécessaire en cas de montage comme propulsion arrière</b>    |   | <b>Prix</b> |
|---|---|-------------|
| <b>Diamètre de l'axe pour les fauteuils roulants à châssis rigide</b> |   |             |
| ZA31  | 35 mm                                   | 64.-        |
| ZA32  | 32 mm                                   | 64.-        |
| ZA33  | 30 mm                                   | 64.-        |
| ZA34  | 28 mm                                   | 64.-        |
| ZA35  | 25 mm                                   | 64.-        |
| <b>Axe d'adaptation pour les fauteuils roulants à châssis pliant</b>  |   |             |
| ZA41  | Largeur 330 - 360 mm                    | 820.-       |
| ZA42  | Largeur 361 - 390 mm                    | 820.-       |
| ZA43  | Largeur 391 - 420 mm                    | 820.-       |
| ZA44  | Largeur 421 - 450 mm                    | 820.-       |
| ZA45  | Largeur 451 - 480 mm                    | 820.-       |
| ZA46  | Largeur 481 - 510 mm                    | 820.-       |
| <b>Accessoires (joint)</b>  |   | <b>Prix</b> |
| ZU02  | Batterie Li-Ionen 36 V/4 Ah de rechange | 950.-       |
| ZU03  | Sac de transport                        | 253.-       |
| ZU04  | Phare avant de vélo à LED, blanche      | 78.-        |
| ZU05  | Feu arrière de vélo LED, rouge          | 47.-        |

## Klaxon Twist. Bon de commande

### Éléments de fixation pour fauteuil roulant "autre modèle"

(Si le Twist est commandé avec un fauteuil roulant Ottobock, les éléments de fixation sont à commander avec le fauteuil roulant.)

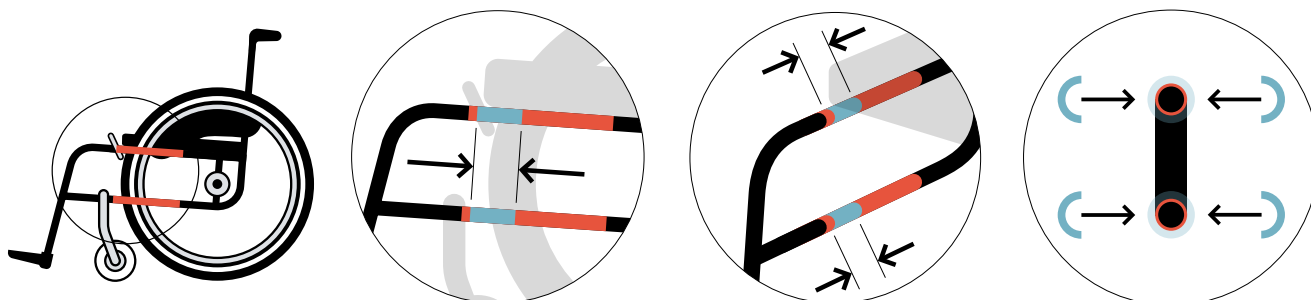
**Brides de serrage (B) 2 x par fauteuil roulant et réducteurs (R)** (4 demi-coques, si nécessaire 1 x par fauteuil roulant)

|  | Ø du tube, tubage forme ronde | Forme du châssis  |
|--|-------------------------------|---|
| Autre Modèle   | 34 - 36 mm                    | <p><b>Parallèle:</b><br/>Les tubes du châssis sont parallèles à la position de montage des brides de serrage</p>  |
|  | 31 - 33,4 mm                  |   |
|  | 29 - 30,9 mm                  |   |
|  | 27 - 28,9 mm                  |   |
|  | 24,4 - 26,4 mm                |   |
|  | 23 - 23,9 mm                  |   |
|  | 21 - 22,9 mm                  |   |
|  | 19 - 20,9 mm                  |   |
|  | 17 - 18,9 mm                  |   |
|  | 35,4 mm                       |   |
| 31 - 33,4 mm   |                               |   |
| 29 - 30,9 mm   |                               |   |
| 27 - 28,9 mm   |                               |   |
| 24,4 - 26,4 mm   |                               |   |
| 23 - 23,9 mm   |                               |   |
| 21 - 22,9 mm   |                               |   |
| 19 - 20,9 mm   |                               |   |
| 17 - 18,9 mm   |                               |   |
| <b>Diamètre du tube, tubage forme spéciale</b> (par exemple ovale) |                               |   |
|  | B x H: 27 x 33 mm             |   |
|  | B x H: 25 x 35 mm             |   |

Note : Un aperçu des autres géométries de cadre et des brides de serrage correspondantes est disponible sur demande.

### En cas de montage sur un fauteuil roulant d'un autre fabricant, il faut tenir compte des points suivants :

- Pour le montage des composants rapportés, il faut disposer de suffisamment de place sur le cadre du fauteuil roulant (4 cm, voir la zone marquée en bleu dans le graphique ci-dessous).



# **Klaxon Twist.** Bon de commande

## **Information**



**ZA52** Système de couplage central



**ZA58** Système de couplage latéral



**ZM01** Montage à l'avant SANS guidon



**ZM02** Montage propulsion arrière



**Vue latérale**



**Vue frontal**  
Phare LED intégrée